توزيع : عـــام
E/ESCWA/SD/89/WG.2/9
٤ كانون الاول /ديسمبر ١٩٨٩
ARABIC
الأصل: بالعربيـــــة

الامم المتحـدة
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
بغداد ـ العـــراق

المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية
القاهرة ـ جمهورية مصر العربية

اجتماع الخبراء حول المرأة الريفية:
الانتاج والخدمات
٢٢-٢٥ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٨٩
القاهرة

التقرير النهائي

89-1619

مقدمـــــة

١- قامت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا بالتعاون مع المركز القومي للبحوث الاجتماعيـــة والجنائية بعقد اجتماع الخبراء حول المرأة الريفية: الانتاج والخدمات، في الفترة من ٢٢-٢٥ تشريـــن الأول/أكتوبر ١٩٨٩، ولقد شارك في الاجتماع تسعة وعشرون خبيرا الذين دعو بصفتهم الشخصية مـن دول المنطقة في مجالات علم الاجتماع، والزراعة، والاقتصاد، والاقتصاد الزراعي، والاقتصاد المنزلي، والتنميـة الريفية، والاسكان والمنظمات النسائية. وكذلك شارك في الاجتماع مندوب عن جامعة القدس المفتوحـة وممثل عن صندوق الامم المتحدة الانمائي للمرأة، حسب ما هو مبين في الملحق رقم (١).

٢- ولقد هدف هذا الاجتماع الى الوصول الى بعض الشروط اللازمة لنجاح البرامج الموجهة للمـــرأة الريفية بغية الاسترشاد بها عند وضع المشاريع من قبل المنظمات الدولية والجهات الاخرى المعنية.

وذلك من خلال مراجعة ثلاثة مواضيع اساسية:

أولا : دور المرأة العربية في الاقتصاد الريفي.
ثانيا: المشاريع الانتاجية الموجهة الى المرأة الريفية.
ثالثا: البرامج التدريبية التي توجه الى المرشدات الريفيات.

الافتتاح

٣- افتتحت الدكتورة هدى مجاهد، رئيسة قسم البحوث الريفية والبدوية بالمركز القومي للبحـــوث الاجتماعية والجنائية بكلمة رحبت فيها بالسيدات والسادة الخبراء المشاركين في الاجتماع، واشارت الـــى أهمية الدور الذى تقوم به المرأة الريفية في الاقتصاد الوطني. وبينت ضرورة توجيه الاهتمام الكافـــي لهذه الشريحة من السكان لما لها من احتياجات ملحة.

٤- كذلك قامت الدكتورة ثريا عبيد، مسؤول أقدم للشؤون الاجتماعية/ برامج المرأة والتنميـــة بالاسكوا بالترحيب مرة أخرى بالخبراء المشاركين في هذه الندوة، موضحة أهداف الندوة والنتائـــج المستهدفة منها. وشكرت صندوق الأمم المتحدة الانمائي للمرأة الذى قام بتقديم الدعم المالي لعقـــد الندوة واعداد اوراق عملها.

اقرار جدول الاعمال

٥- وبعد استعراض جدول الاعمال والجدول الزمني للجلسات تمت الموافقة عليها من قبل الخبـــراء المشاركين في الاجتماع وذلك كمايبينه الملحقان رقم (٢) و (٣).

رئاسة الجلسات

٦- اتفق المجتمعون على ان تكون لكل جلسة فنية رئيسا، وقد تم اختيار رؤساء الجلسات، بالصورة التالية:

الاسم	الجلسة
السيد توفيق عسيران (لبنان)	الأولى
الدكتور أحمد ابو شيخة (جامعة القدس المفتوحة)	الثانية
السيدة الهام الزبيدى (العراق)	الثالثة
السيدة علوية علي علوى (مصر)	الرابعة
الدكتور سليمان عربيات (الاردن)	الخامسة
السيدة حياة القرشي (اليمن العربية)	السادسة
الدكتور حسين حسني (اليمن الديمقراطية)	السابعة

أعمال الاجتماع

٧- ناقش الخبراء المشاركون في الندوة مجموعة من الاوراق القطرية استعرضت بعض المشروعات الانتاجية التي تقوم بها المرأة في الاردن، والعراق، ومصر، وكذلك دراسة حالة حول برامج تدريب المرشدات الريفيات في مصر بغية تقييم هذه المجهودات وتحديد السلبيات والايجابيات الناتجة عنها.

٨- كذلك ناقش اعضاء الندوة ورقة عمل اقليمية حول دور المرأة الريفية في الاقتصاد الريفي وورقتي عمل تحدد شروط نجاح البرامج الموجهة لارشاد المرأة الريفية من منظور قطرى ومنظور اقليمي، بهدف الوصول الى تحديد لأهم الشروط التي يجب مراعاتها عند تنفيذ مثل هذه المشروعات.

المناقشات

٩- ولقد اثارت اوراق العمل هذه عددا من القضايا التي تعرضت لكثير من النقاط المفاهيمية والمنهجية والميدانية، والتي اهمها ما يلي:

ألف - لمحة عامة عن وضعية المنطقة العربية

١- ان الظروف الاقتصادية والسياسية التي تمر بها المنطقة تفرض تعاظم الوضع الحياتي المتردى في الريف العربي، مع تغيير في أوضاعه السكانية وتشكيلاته الاجتماعية، مما يؤثر بدوره في الدور الاقتصادى الذى يمكن للريف ان يلعبه والدور الانتاجي الذى يمكن للمرأة الريفية ان تقوم به.

٢- أدت التغيرات السريعة التي تمر بها المنطقة الى تحول في الريف، تدهور مكانته النسبية في الزراعة والانتاج الغذائي، الامر الذى ساهم في تفاقم الفجوة الغذائية في ظل نمو انماط استهلاكية جديدة.

٣- أن ظروف التنمية القائمة والاوضاع الاجتماعية والاقتصادية تقتضي العمل على بلورة اتجاهات على المستوى القصير المدى لوضع اهداف مرحلية، ذات صلة بتطوير اوضاع المرأة الريفية واوضاع الريف في المنطقة اجمالا.

باء- <u>رؤية الريف العربي</u>

٤- هناك حاجة لدراسة الريف كوحدة اجتماعية لها خصائصها العامة والنوعية، ومن ثم معالجة اوضاعه ومشكلاته وأوضاع سكانه وبخاصة المرأة في ضوء هذه الخصائص.

٥- ان الهدف الحقيقي للتنمية الريفية هو تطوير الهياكل الاساسية في الريف من خلال تنمية ريفية متكاملة ضمن اطار تنمية شاملة على مستوى كل قطر من اقطار المنطقة.

٦- ان الحديث عن زوال الريف أو زوال المرأة الريفية بصفتها ريفية واحلال خصائص حضرية محلها غير واقعي، اذ ان الحقيقة تدل على ان هناك تقلصا في اعداد العاملين في الزراعة مما يتطلب العمل الجاد على ان يعطى الانتاج الزراعي العائد المطلوب.

٧- أن تناقص المساحة الزراعية والاعتماد على المزارع الحديثة والميكنة انما يؤدى الى مزيد من تهميش مكانة المرأة الريفية.

٨- لا بد من مراعاة النظام القيمي والمروث المادى القائم في الريف قبل استبداله ببنية تحتية جديدة تغير من حياة الريفي ولا تعطيه بديلا ملائما لحياة جديدة.

٩- ان نمط التنمية السائد والتغييرات التي طرأت على المنطقة تفرض صياغة مؤشرات مغايرة تعطي النموذج البديل للمجتمع العربي والمرأة العربية فيه لترشيد العمل المرحلي في الحضر والريف.

جيم - <u>المشاريع التنموية</u>

١٠- ان مجهودات التنمية تأتي بجوانب ايجابية واخرى سلبية، والمهم في الامر هو التحكم في هذه السلبيات بالقدر المستطاع للتخفيف من نتائجها.

١١- هناك حاجة ملحة لا تباع الشروط العلمية لاختيار المشاريع وتنفيذها حتى لا يأتي المشروع عشوائيا ويتطلب ذلك دراسة الجدوى الاقتصادية والاجتماعية لتكون معيارا في تجديد المشروعات المختارة.

١٢- هناك تكرار لنفس المشروعات من منطقة الى اخرى، والمفروض ان تنوع هذه المشروعات حسب الموارد المحلية المتاحة والأوضاع الاقتصادية والاجتماعية السائدة ليتم الترابط بين منتجات هذه المشاريع والاحتياجات الحقيقية للمستفيدين.

١٣- ان المشاركة المحلية في عملية التخطيط لهذه المشروعات ضرورية للنجاح في اختيار المشروع وتحقيق اهدافه.

١٤- عند صياغة مثل هذه المشروعات الانتاجية وتنفيذها وتقييمها، لا بد من وضعها ضمن اطار واضح يحدد الفئة المستهدفة من التنمية ومدى ارتباط الواقع المحلي بالاقتصاد الكلي في القطر المعين وبنمط التخطيط ومستواه. كذلك يبين تقييم مثل هذه المشروعات التفاوت بين ما هو مخطط وما هو منفذ، ممايتطلب استهداف الترابط بين مخرجات المشروعات واهدافها.

١٥- ان معظم المشروعات التي تقوم بها حكومات المنطقة او المنظمات الدولية او الجهات الطوعية تحت اطار التنمية الريفية الشاملة في معظمها مشروعات قطاعية وجزئية في تكوينها ولا تتوجه الى الفئات الاكثر حاجة.

١٦- يشارك في تنفيذ المشروعات الريفية الكثير من الخبراء المحليين داخل القطر لذلك لا بد من التوجه اليهم للقيام بدور فعال في هذه المشروعات بحيث تأتي مرتبطة بالواقع ومترجمة لاحتياجات الفئات السكانية المستهدفة.

دال - <u>المرأة والمشاريع التنموية</u>

١٧- ان المشروعات الموجهة للمرأة الريفية متعددة ومتنوعة ومع ذلك لا تأخذ في الاعتبار، بالضرورة نسق من الاولويات تجد المرأة نفسها فيه، لذلك هناك حاجة لتحديد الاولويات في انواع المشاريع المقدمة الى المرأة الريفية ويتطلب هذا ترتيب الاحتياجات الاساسية للمرأة وفق اولويات وترتيب شرائح النساء، وأيضا القرى من الاكثر حاجة الى الاقل حاجة.

١٨- ان مشاركة المرأة في المشروعات الانتاجية نوعان، فهناك المشاركة في اقتراح المشروعات واتخاذ القرارات والتنفيذ، وهناك المشاركة في خلق المشروعات بناءا على احتياجات محلية واضحة. فمن خلال هجرة الرجل للعمل، لم تزد الفرص المتاحة لعمل المرأة، بل زادت الفرص المتاحة للمشاركة في اتخاذ القرار، فأصبحت المرأة الريفية اكثر مساهمة في اتخاذ القرار منها منتجة.

١٩- تدل المشروعات القائمة في الريف ان هناك ارتباطا قيميا بين المشاريع كبيرة الرأسمال والذكور، المشاريع صغيرة الرسمال والمرأة، مما يتطلب اعادة النظر في مثل هذه الممارسات.

٢٠- تظهر التجارب والدراسات ان التوجه السائد في المشاريع الموجهة للمرأة الريفية تحدد وتصمم من خارج الريف مما ترتب عليه عدم تواءم هذه المشروعات مع ظروف المرأة الريفية واحتياجاتها، وهذا يحتاج الى مراجعة حقيقية.

٢١- تقوم المرأة الريفية بمسؤوليات متنوعة داخل المنزل وخارجه ذات مضمون اقتصادى.

٢٢- يتوجه عدد من المشروعات الى المرأة على حدة منفصلة عن الرجل، مما يؤثر في وعي كل من الرجل والمرأة بالآخر، وعليه يتطلب الامر ضرورة توجيه الجهود نحو تخطيط برامج مشتركة تستهدف المرأة والرجل من خلال الاسرة لرفع مستوى وعيهما ولزيادة عائد هذه المشروعات على المجتمع المحلي.

٢٣- ان حجم العينات المستخدم في الدراسات الميدانية التي قدمت لهذا الاجتماع والتي قامت بتقويم بعض المشروعات القائمة لا يعطى مؤشرات عن وضع المرأة والانتاج صالحة للتعميم. كما انه عند الدراسة والتحليل يجب الربط بين التحليل الكلي والتحليل الجزئي حتى يتسنى رؤية المشروعات في اطار مجتمعي اوسع.

هاء- <u>البعد الاجرائي للمشروعات</u>

٢٤- ان التنظيمات المحلية القائمة في حاجة لمراجعة جديدة بسبب اوضاعها المتدهورة، لذلك هناك حاجة لايداع آليات جديدة للمشاركة الشعبية في شؤون المجتمع المحلي.

٢٥- هناك ضرورة للبدء بالمشروعات التي يتقبلها المجتمع من الناحية القيمية والاجتماعية، اى يجب ان لا تنفذ اولا المشروعات الصراعية التي لا تراعي ظروف القرية.

٢٦- تشكو المشروعات الانتاجية في الريف من مشكلة عامة تتعلق بمستوى كفاءة تسويق انتاجها حتى يتسنى استمرار هذه المشروعات وبالتالي ضمان دخل كاف للمرأة العاملة به.

٢٧- هناك ضرورة للتنسيق بين المنظمات العالمية، والمحلية، والحكومية، والتطوعية، التي تعمل في مجال المرأة، حتى تصل مجودات هذه المنظمات الى فئات النساء الاكثر حاجة.

٢٨- تأتي معظم المشروعات الموجه للريف وللمرأة الريفية بمبادرة من الجهات المركزية المشرفة على المشروعات الريفية، ويتطلب الامر بالاضافة الى هذا البحث عن وسائل خلاقة تمكن المرأة من أخذ المبادرة والاعتماد على نفسها في اختيار المشروعات التي تلبي حاجاتها.

٢٩- ان للعادات والتقاليد السائدة في الريف تأثير على دور المرأة الريفية يفوق في تأثيره فعل بعض القوانين والتشريعات، الامر الذى يستوجب وجود تنظيمات نسائية محلية في القرية تقوم بأنشطة وتتخذ مواقف جدية من شأنها التأثير في التقاليد المعوقة لفاعلية المرأة ومساندة للمرأة وهي تواجه تقاليد مجتمعها المحلي.

٣٠- عند وضع مشروعات على مستوى القرية، لا بد من مراعاة خصائص القوى البشرية في القرية، التعليمية والمهارية وتخصصاتهم المختلفة ليمكن الاستفادة القصوى منها في تنفيذ المشروعات المختلفة.

٣١- هناك احجام بصورة عامة من جانب الاهالي عن المشاركة في المشروعات التي تقوم بها الجهات الرسمية رغم ما لهذه المشاركة من فوائد اساسية. وقد تنبع عدم المشاركة من شعور الفرد بعدم الاطمئنان للمشروع، لذلك لا بد من ابداع وسائل وطرق تعطي الاهالي الثقة في المشروعات والقائمين عليها ليشاركوا بشكل ايجابي في صياغة المشروع وتنفيذه.

٣٢- يرى بعض المشاركين ان المهارت الانتاجية التي تعطي للمرأة الريفية من خلال برامج الارشاد الريفي والمشروعات التي تدر الدخل انما تزيد من الاعباء الملقاة عليها. والمطلوب تخفيف نوعية وعدد مسؤوليات المرأة الريفية عن طريق ادخال بعض التكنولوجيا البسيطة والملائمة لأوضاعها حتى يتسنى لها ايجاد بعض الوقت لتثقيف نفسها في امور مرتبطة مباشرة بأوضاعها ومسؤولياتها.

٣٣- تتسم المشروعات التي تمول من الخارج بطابع خيري ، وهذا لا يتلائم مع الاهداف التنموية التي لابد وان تترجم في مشروعات انتاجية وخدمية تحسن من ظروف الحياة في الريف عامة وحياة المرأة الريفية واسرتها الخاصة.

٣٤- ناقش الاجتماع موضوع التمويل الخارجي لبعض المشروعات في المنطقة العربية واعتبر ان هذا الامر لا يدخل في اهتمامات الندوة، دون اغفال اهمية التعامل مع مصادر التمويل بوعي كامل .

واو- <u>دراسات و بحوث خاصة بالمرأه الريفية</u>

٣٥- اكد المشاركون علي ضرورة توثيق الدراسات عن المرأه الريفية ونشرها لرفع مستوي الوعي بمجهودات المرأة الريفية ومشاكلها.

٣٦- بينت دراسات الاجتماع ومناقشات عدد من المشاركين ان الاحصاءات الرسمية لا تهتم بأعمال منتجة عديدة تقوم بها المرأة الريفية، سواء على مستوى البيت او خارجه، مما يؤثر في فهم وتحديد حجم مشاركتها في قوة العمل ومساهمتها في الانتاج.

٣٧- كما اكد الاجتماع على ضرورة دراسة الوسائل التي تساعد على توظيف البحوث والدراسات لافادة متخذي القرار منها، في التخطيط لاهداف التنمية، ووضع السياسات القطاعية، واختيار المشروعات الاكثر ملاءمة، وتنفيذها.

٣٨- البيانات حول المرأة الريفية في حاجة الى تحسين، لذلك لابد من القيام بدراسات ومسوحات متخصصة لتشخيص الواقع بصورة ادق على ان تتضمن هذه العملية تقييم المعلومات القائمة والمتوفرة اولاً.

٣٩- طالب عدد من المشاركين بالاهتمام بدراسة الاثار المختلفة، الاقتصادية، والاجتماعية والثقافية والنفسية، لهجرة وعودة الذكور من مواقع الهجرة الى قراهم، وبخاصة تلك الاثار ذات الاهمية بالنسبة للمرأة الريفية واسرتها.

٤٠- ان دراسة اثر هذه المشروعات على المرأة الريفية انما يتطلب عملاً اخر يتسم بالطابع المسحي والتحليلي لتبيان مقدار مشاركة المرأة في مشروعات التنمية، تخطيطاً وتنفيذاً وتقييماً، ولتحديد المشكلات التي تواجه المرأة عند المشاركة في مثل هذه المشروعات وموقف الرجل منها.

٤١- ان المشكلة الاساسية حول جمع المعلومات المتعلقة بالمرأة الريفية ليست فقط في قلة بعض انواع من البحوث، بل ايضاً في تنفيذ الاقتراحات التي تصل اليها هذه البحوث.

٤٢- ان المرأة الريفية تقوم بعمل انتاجي، ولابد من دراسة امكانية مساعدتها على القيام بهذه الوظائف بمجهود اقل وفي وقت اقل مع زيادة انتاجها.

٤٣- ان هذه المشروعات لاتتسم بطابع الجهد الذاتي اذ انها اما خاصة او مفروضة على الفئات المشاركة فيها، وقد يكون هذا هو الطابع السائد من المشروعات، الا ان هناك حاجة للبحث عن مشروعات تقام بجهود ذاتية بحتة ودراستها وتقويم نتائجها.

٤٤- ان نقص المعلومات الميدانية التفصيلية قبل القيام بمشروعات انتاجية يؤدي الى فشل الكثير منها، فمن الضروري تقديم الدعم للتوسع في المجال البحثي.

٤٥- هناك جهود كثيرة موجهة لتنمية القيادات النسائية الريفية في كثير من دول المنطقة ولكن نتائجها مازالت محددة. لذلك من الضروري دراسة التجارب في مجال تنمية القيادات المحلية والرائدات الريفيات لمعرفة مدى فاعليتها في الواقع الريفي.

٤٦- ان العادات والتقاليد تلعب دوراً مهماً في ثقافة المجتمع الريفي، لذلك هناك حاجة لدراسات مفصلة حول العلاقة بين هذه العادات والتقاليد وتطبيق القوانين الخاصة بتحسين اوضاع المرأة الريفية للوصول الى وسائل للتخفيف من استغلالها.

٤٧- دراسة الاثار الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والنفسية، للحروب، على ادوار واوضاع المرأة العربية الريفية، وخاصة المرأة الفلسطينية داخل الوطن المحتل والمرأة اللبنانية والمرأة العراقية.

لتوصيات

يتوجه الخبراء المشاركين في هذه الندوة بالتوصيات التالية الى اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا ومنظمات الامم المتحدة المختلفة:

(أ) الدراسات والبحوث

- اجراء تقويم للبيانات الاساسية الموجودة حاليا حول المرأة الريفية العربية ورصد الدراسات المتخصصة والمسوحات حولها على الصعيد العربي والدولي كجزء من الجهد البحثي لتوثيق المعلومات حول المرأة الريفية العربية.

- تكوين قاعدة بيانات تفصيلية حول المرأة عامة والمرأة الريفية خاصة تغذى بها الجهات المعنية الرسمية والاهلية لتوجيه المشروعات الانتاجية والخدمية والبحثية.

- اجراء دراسات ومسوح ميدانية حول المرأة الريفية واسرتها تشخص مشكلات وقضايا لم يتم دراستها من قبل وتعطى بيانات جديدة لتفهم علمي للظروف الموضوعية التي يعيشها المجتمع الريفي.

- اقامة دراسات تفصيلية حول عدد ساعات العمل التي تعمل خلالها المرأة الريفية وانواع المهام التي تقوم بتنفيذها.

- اجراء دراسات تفصيلية مسحية وتحليلة للمشروعات التي توجه الى المرأة الريفية، تأخذ في عين الاعتبار مدى مساهمة المرأة في سوق العمل والمشكلات التي تواجه المرأة في هذه المشروعات وموقف الرجل منها.

- اجراء الدراسات المتعمقة حول المعوقات الحقيقية التي تقف في طريق تطوير المرأة الريفية وتحسين ظروف معيشتها.

- التوسع البحثي لتقليص الفجوة في المعلومات التفصيلية حول فئات مختلفة من النساء، خاصة المرأة الريفية.

- عقد ندوة علمية حول امكانات واساليب توظيف نتائج البحوث والدراسات في مجالات التخطيط للمشروعات التنموية عامة، والمشروعات الريفية، سواء للمرأة او لمجتمعها تحديدا.

- بذل الجهود لتكوين هيئات محلية وقطرية لتقديم الاستشارة الى الجهود الذاتية في عملية اختيار المشروعات الانتاجية والخدمية الريفية.

(ب) برامج تدريب المرشدات الريفيات

- اعادة النظر في مشروع الرائدات الريفيات خاصة فيما يتعلق بأسلوب العمل داخل المشروع وبادارة البرامج التدريبية بقصد التنسيق بين البرامج المختلفة والوصول الى مضامين تتلائم مع الواقع المعاش للمرأة الريفية المستهدفة من الارشاد الريفي.

- تشكيل لجنة متخصصة من الجهات المسؤولة عن تخطيط البرامج التدريبية وتنفيذها تقوم بمتابعة تنفيذ البرامج والانشطة التدريبية واجراء المسوحات اللازمة للتعرف على اثر التدريب على كفاءة المرأة الريفية الانتاجية والاجتماعية.

- مشاركة الاجهزة المحلية في عملية التخطيط للبرنامج التدريبي على اساس ان هذه الاجهزة لها معرفة دقيقة بالواقع الاجتماعي والاقتصادى والثقافي المحلي.

- أن تقوم الجهات المسؤولة عن وضع واعداد البرامج التدريبية باجراء تحليل مضمون لهذه البرامج وتحديد مدى ملائمة هذه البرامج للفئة المستفيدة منها.

- أن تقوم الجهات المسؤولة عن تعيين المرشدات الريفيات بتنظيم دورات قصيرة المدى مكثفة لهن حول اهم الخصائص الديموغرافية والاجتماعية والاقتصادية للقرى التي ستعين للعمل بها بقصد الموائمة بين المعلومات الاكاديمية والمعرفية التي تعلمتها المرشدة وبين متطلبات الواقع المعاش.

- ان تتم متابعة للعمل الارشادى الذى تقوم به المرشدة الريفية بعد اتمامها البرنامج التدريبي بقصد تقييم كفاءة ادائها واستخلاص توجهات محددة وقضايا تفصيلية تسهم في اعادة صياغة البرنامج التدريبي من قبل المسؤولين عند اعداده وتنفيذه.

- مشاركة المرشدة الريفية خلال تدريبها في جهود جماعية بقصد الكشف عن المشاكل التي يمكن ان تواجهها ميدانيا ولإعادة صياغة البرنامج التدريبي بما يتلاءم مع الواقع.

- ان تتضمن برامج تدريب المرشدات الريفيات نظاما تقييميا لمضمون هذه البرامج بقصد التعرف على مدى ملائمة البرامج لاحتياجات المرأة الريفية المتغيرة ضمن ظروف القرية.

- اجراء دراسة حالة تهدف الى تقييم مضمون برنامج تدريبي من حيث: مدى ارتباطه بحاجات الفئات المستهدفة، ومدى تنوعه وفقا لخصائص المرأة الريفية الاقتصادية والاجتماعية، ومدى مناسبة او توفر الامكانيات المادية والبشرية، ومدى الاستجابة للبرنامج وملاءمته في الوقت او الوسيلة، ومدى وجود آليات للمتابعة والتقييم، ومدى ما يتحقق من نتائج اقتصادية واجتماعية مباشرة أو بعد انتهاء البرامج، ثم بعد ذلك بفترة زمنية للتعرف على استمرارية آثاره بهدف تطوير البرنامج.

- ان تتضمن البرامج التدريبية مهارات زراعية تساعد في رفع كفاءة المرأة الريفية الانتاجية.

- تقديم الدعم الملائم للاجهزة المتخصصة على الصعيد القطرى من خلال اعداد المادة العلمية التي تهم المرأة الريفية وبرامج تنميتها واستخدامها في الوسائل الاعلامية بقصد التوعية بها.

- ان يتضمن البرنامج التدريبي للمرشدات الريفيات معلومات وبيانات حول القوانين والتشريعات الخاصة بالمرأة عامة والمرأة الريفية خاصة بقصد نقلها الى المرأة الريفية ضمن مشروعاتها الميدانية لتوعيتها بها.

- استخدام معونات برنامج الغذاء العالمي والمعونات الاخرى كحافز لجذب المرأة الريفية لبرامج التدريب.

(ج) <u>شروط نجاح المشروعات الريفية</u>

يراعى عند اختيار المشروعات الريفية وتنفيذها الشروط التالية:

- الربط بين الاحتياجات الفعلية للمرأة، واختيار المشروعات الاكثر ضرورة وكفاءة على اشباع هذه الاحتياجات.

- اقامة مشروعات تسمح بالتفاعل بين الرجال والنساء ومشاركتهما فيها.

- ان تكون الجهود المبذولة واقعة في اطار برنامج مستمر للجهة المنفذة وليست حدثا آنيا نتيجة ظروف آنية.

- ان تلتزم الجهات المسؤولة عن المشروعات الانتاجية بالاهداف المتخصصة التي انشأت من اجلها حتى يتم التكامل في تقديم الخدمات واقامة المشروعات بين الجهات المختلفة.

- ضرورة مشاركة المرأة الريفية في انتقاء المشروعات الاكثر تلبية لاحتياجاتها.

- مراعاة افادة المشروعات من الخبرات البشرية بالريف ضمانا لانجاح هذه المشروعات.

- العمل على تطوير المشروعات القائمة، للتخلص من سلبياتها ، وجعلها اكثر فاعلية وملاءمة لاهداف مشاركة المرأة في تنمية الريف.

- التوسع في المشروعات الموجهة للمرأة، بما يسمح بتبادل هذه المشروعات ونواتجها.

- القيام بدراسة الجدوى الاقتصادية والاجتماعية للمشروعات قبل انتقائها.

- ربط مشروعات التدريب المهني بمتطلبات سوق العمل في القرية الآنية والمستقبلية.

- تكامل أهداف المشروع ومخرجاته الموجه للمرأة الريفية ليتسنى الاستفادة القصوى من الخدمات المقدمة لها.

- التزام المشروعات الانتاجية والخدمية الموجهة للمرأة الريفية بمفهوم الاعتماد على الذات وترجمة ذلك في برامجها وانشطتها الميدانية.

- تقويم المشروعات الانتاجية من فترة لاخرى بقصد تصحيح مسارها للوصول الى اهدافها العملية، والتوجه الى مؤسسات الامم المتحدة لدعم هذه ا لجهود.

(د) دعوة الاسكوا للسعي لدى صندوق الامم المتحدة الانمائي للمرأة لتقديم العون لدعم مشروعات انتاجية وخدمية للمرأة الريفية في لبنان ضمن الظروف الحالية لما لهذه المرأة من احتياجات ملحة آنية ومستقبلية، مع التثمين العالي للجهود التي تبذل وسط الظروف القاسية التي تعمل بها المؤسسات المعنية بشؤون المرأة الريفية.

(هـ) ايجاد الوسائل لتقديم الدعم للجمعيات الاهلية التي تعمل بها المرأة الفلسطينية في الارض المحتلة لمساندتها في مواجهة ظروف الاحتلال.

الجلسة الختامية

قامت الدكتورة هدى مجاهد، رئيسة قسم البحوث الريفية والبدوية بشكر الاسكوا على دعوة المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية للتعاون معها لعقد هذا الاجتماع. كذلك شكرت الخبراء المشاركين فيه على مساهمتهم الفنية التي اثرت النقاش وأغنت توصياته.

كذلك قامت الدكتورة ثريا أحمد عبيد، مسؤول أقدم للشؤون الاجتماعية/ برامج المرأة والتنمية بتبيان أهمية التعاون بين الامم المتحدة عامة والاسكوا على وجه الخصوص مع مؤسسات البحث العربية القطرية، ولما لهذه المؤسسات من دور في تحديد المشكلات التي يواجهها المجتمع للمنظمات الدولية من مسؤوليات لدعم المؤسسات البحثية القطرية. ثم شكرت المركز وهيئته الادارية والفنية على التعاون المثمر، وكذلك الخبراء المشاركين على مساهمتهم في انجاح الاجتماع.

الملحق رقم (١)
قائمة باسماء المشاركين

الاســـم	الوظيفة والجهة
المملكة الاردنية الهاشمية:	
- رسمي شاكر السويطي	رئيس قسم تنظيم الانتاج وزارة الزراعة ص. ب ٩٢١٧٧٨ عمان هاتف ٦٨٧٦١٥١/٦٨٨٥٥٥
- سرى جميل ناصر	أستاذ اجتماع، رئيس قسم علم الاجتماع الجامعة الاردنية عمان هاتف ٨٤٣٥٥٥ × ٣٧٣٧
- سليمان مفلح عربيات	عميد كلية الزراعة الجامعة الاردنية عمان هاتف ٨٤٣٥٥٥
الجمهورية التونسية	
- خالد بن احمد المنوبي	أستاذ اقتصاد كلية الاقتصاد والحقوق جامعة تونس III ٥ نهج جالطة 2033 مقرين العليا هاتف ٢٩٥١١١/٢٩٧٥٠٨

جمهورية السودان

- سامية هادى النقر

باحثة في مجلس الابحاث الاقتصادية
والاجتماعية
ص.ب ١١٦٦
الخرطوم - السودان
هاتف ٧٩٦١٠ - ٧٩٦١٢

الجمهورية العربية السورية

- محمود محمد ياسين

عميد كلية الزراعة
جامعة دمشق
دمشق
هاتف ٤٤٢٠٨٧ (عمل) ٧٢١٠٤٥ (منزل)

الجمهورية العراقية

- أحمد الزبير جعاطة

استاذ - قسم الاقتصاد الزراعي
كلية الزراعة
بغداد
هاتف ٥٥٥٠٠٨٧ (منزل)
٥١١٢١٤٤ (عمل) × ٢٤٥

- الهام عبد الحميد محمد الزبيدى

أمينة التنمية الاقتصادية
عضو مكتب تنفيذى
الاتحاد العام لنساء العراق
شارع ابي طالب، الوزيرية
بغداد
هاتف ٤٢٢٥٠٠٧

الجمهورية اللبنانية

- توفيق عســـيران

أمين عام جمعية تنظيم الاسرة في لبنان
ص. ب ٨٤٠-١١
بيروت
هاتف ٣١١٩٧٨/٣١٨٥٧٥
تلكس 43390 LE

- نجلاء نور الدين البزرى

المدير التنفيذى المساعد لقضايا تنظيم
الاسرة المجتمعية في لبنان
جمعية تنظيم الاسرة
ص.ب ٨٤٠-١١
بيروت
هاتف ٧/٧٢٤٩٧٤ / ٣١١٩٧٨
تلكس 43390 LE

جمهورية مصر العربية

- ابراهيم حسين العيسوى

مستشار بمعهد التخطيط القومي
طريق صلاح سالم - مدينة نصر
القاهرة
هاتف ٦٠٣١٦٦/ ٦٠٣٢٣٥

- عبد الباسط محمد عبد المعطي

أستاذ علم الاجتماع
جامعة عين شمس
٣٦ شارع المحروسة - العجوزة
القاهرة
هاتف ٣٤٦٤٣٨٨

- عبد الرحيم الحيدرى

أستاذ مساعد
قسم الاجتماع الريفي - كلية الزراعة
جامعة الاسكندرية - الاسكندرية

- علوية على علوى

رئيسة الجمعية المصرية للاقتصاد المنزلي
مسؤولة برامج المرأة لاقليم الشرقي الادنى
بمنظمة الاغذية والزراعة للامم المتحدة -
سابقا
١٦٨ شارع النيل - العجوزة
القاهرة
هاتف ٣٤٩٤٨٣٦

- محمد أبو صندور الديب

استاذ ورئيس قسم الاقتصاد الزراعي
كلية الزراعة
جامعة القاهرة
٤ شارع د٠ على ابراهيم - مدينة الصحفيين
القاهرة
هاتف ٣٤٤٨٩٠٨

- محيا على زيتون

أستاذة في كلية الاقتصاد والتجارة
جامعة الازهر - القاهرة
٢٥ شارع دكتور/ زكي حسن - المنطقة الاولى
مدينة نصر
القاهرة

الجمهورية العربية اليمنيـــة

- حياة علوان القرشي

مديرة ادارة تنمية المرأة الريفية
وزارة الزراعة والثروة السمكية
ص٠ ب ٦٧٦ صنعاء
هاتف ٢٠٠٩٦٩ (عمل) ٢٠١٢٩٢ (منزل)
فاكس ٢٠٩٥٠٩ تلكس ٢٤٢٧

- فتحية اسماعيل الجرافي

مديرة ادارة الدراسات والبحوث
وزارة العمل والشؤون الاجتماعية
ص.ب ٦٠ - ميدان التحرير
صنعاء
هاتف ٢٤٨٤٨٧

- نورية على احمد

رئيسة قسم العلوم الاجتماعية
كلية الآداب
جامعة صنعاء
ص٠ب ١٢٦٣٣
صنعاء
هاتف ٢١٦٥٨٠

جمهورية اليمن الديمقراطية

- حسين أحمد حسني

مدير الدراسات العليا
استاذ مساعد
كلية الاقتصاد
جامعة عدن
ص٠ ب ٢٤٨
عدن
هاتف ٤٣٢٨٣

- فتحية عبد الله منقوش

محاضرة ـ قسم علم النفس
كلية التربية العليا
جامعة عدن
فيلا ٤١١ أ رحى السعادة
وحدة الجندوح ـ خور مكسر
عدن
هاتف ٣١٥٣٥

جامعة القدس المفتوحة

- احمد ابو شيخة

مدير التخطيط
٧٧ أم السماق
عمان
هاتف ٨٢٢٥٦١ (ع) ٨٤٥٧٦١ (م)

صندوق الامم المتحدة الانمائي للمرأة ـ نيويورك:

- كاميليا فوزى الصلح

24 Wentworth Rd.
Oxford,O x 27 TH
England
هاتف (0865 - 515621)

المركزالقومي للبحوث الاجتماعية والجنائية:

- هدى محمد مجاهد	مستشار ورئيسة قسم البحوث الريفية والصحراوية ١٨ شارع النبوى المهندس العجوزة - القاهرة
- انعام سيد عبد الجواد	خبير أول بقسم البحوث الريفية والصحراوية هاتف ٣٤٦٤٣٨٨
- محمد محمود ابو العينين	مدرس بكلية الآداب قسم الاجتماع - جامعة طنطا ٤ شارع الشهيد محمود سامي عامر حدائق القبة - القاهرة
- محمد نجيب محمد ابراهيم	باحث بقسم البحوث الريفية والصحراوية
- محمود زكي جابر	باحث مساعد بقسم البحوث الريفية والصحراوية

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا:

- ثريا احمد عبيد	مسؤول أقدم للشؤون الاجتماعية/برامج المرأة والتنمية قسم التنمية الاجتماعية والسكان والمستوطنات البشرية
- ميرندا توفيق حوا	مساعدة برامج قسم التنمية الاجتماعية والسكان والمستوطنات البشرية

الملحق رقم (٢)

جدول الاعمـــــــــــــال

١- افتتاح الاجتماع

٢- انتخاب اعضاء المكتب

٣- تنظيم اعمال الاجتماع

٤- دور المرأة الريفية العربية في الاقتصاد الريفي: منظور اقليمي

٥- مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة لبعض المشروعات الانتاجية في القرية المصرية

٦- مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة للمملكة الاردنية الهاشمية

٧- مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة لقرية في العراق

٨- تقييم برامج تدريب المرشدات الريفيات: دراسة حالة المرأة الريفية المصرية

٩- شروط نجاح ارشاد المرأة الريفية: دراسة حالة لبنان

١٠- شروط نجاح ارشاد المرأة الريفية: منظور اقليمي

١١- اعتماد توصيات الاجتماع

الملحق رقـــم (٣)
الجدول الزمني للاجتماعـــــــات

الأحد، ٢٢ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٩

١٠ر٠٠ - ١٠ر٣٠	افتتاح انتخاب اعضاء المكتب اقرار جدول الاعمال وتنظيم الاعمال
١٠ر٣٠ - ١١ر٠٠	استراحـــــة
١١ر٠٠ - ١ر٠٠	مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة لبعض المشروعـــات الانتاجية في القرية المصرية

الاثنين، ٢٣ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٩

٩ر٣٠ - ١١ر٣٠	مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة المملكة الاردنيـــة الهاشمية
١١ر٣٠ - ١٢ر٠٠	استراحـــــة
١٢ر٣٠ - ٢ر٣٠	مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراسة حالة لقرية في العراق

الثلاثاء، ٢٤ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٩

٩ر٣٠ - ١١ر٣٠	دور المرأة الريفية العربية في الاقتصاد الريفي: منظور اقليمي
١١ر٣٠ - ١٢ر٣٠	استراحـــــة
١٢ر٣٠ - ١ر٠٠	تقييم برامج تدريب المرشدات الريفيات: دراسة حالة المرأة الريفيـــة المصرية

الاربعاء، ٢٥ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٩

٩ر٣٠ - ١١ر٠٠	شروط نجاح ارشاد المرأة الريفية: دراسة حالة لبنان
١١ر٠٠ - ١١ر٣٠	استراحـــــــــة
١١ر٣٠ - ١ر٣٠	شروط نجاح برامج ارشاد المرأة الريفية: منظور اقليمي
١ر٣٠ - ٢ر٣٠	الجلسة الختامية

الملحق رقـــم (٤)

لائحة الوثائـــــــــق

E/ESCWA/SD/89/WG.2/INF.1/REV.1	مذكرة توضيحية
E/ESCWA/SD/89/WG.2/L.1/REV.1	جدول الاعمال المؤقت
E/ESCWA/SD/89/WG.2/INF.2	جدول مؤقت للاجتماعات
E/ESCWA/SD/89/WG.2/INF.3	قائمة مؤقتة باسماء المشاركين
E/ESCWA/SD/89/WG.2/8	دور المرأة الريفية العربية في الاقتصـــاد الريفي: منظور اقليمي
E/ESCWA/SD/89/WG.2/5	مشاركة المرأة الريفية في التنمية: دراســـة حالة لبعض المشروعات الانتاجية في القريـــة المصرية
E/ESCWA/SD/89/WG.2/2	مشاركة المرأة الريفية الاردنية في التنمية
E/ESCWA/SD/89/WG.2/3	دور المرأة الريفية في التنمية الاقتصاديـــة: دراسة ميدانية في قرية الانتصار العراقية
E/ESCWA/SD/89/WG.2/4	دراسة حالة المرأة الريفية المصرية: تقييـــم دورها ومكانتها وبرامجها التدريبية (بحـــث ميداني)
E/ESCWA/SD/89/WG.2/7	الظروف الضرورية لنجاح المشاريـــع الاقتصادية الاجتماعية للمرأة الريفية فـــي العالم العربي (تجربة لبنان)
E/ESCWA/SD/89/WG.2/6	الشروط اللازمة لنجاح المشاريع الاجتماعيـــة والاقتصادية لفائدة المرأة الريفية العربيـــة: منظور اقليمي